

DFUE - STOCK DESPATCH NOTE

PACKAGING LIST NR: 557997

13.06.2019 08:35 Page: 1

SUPPLIER:
91011952

RECIPIENT PLANT: 100
CUSTOMER NR: GETRAG-IT

DESTINATION: 14248

Kromberg & Schubert Austria GmbH & Co. KG Magna PT S.p.A

DESPATCH TYPE: Truck Forw.Ag.

Ungargasse 111
A-7350 Oberpullendorf

Via die Gerani 5, Zona industriali
IT-70026 Modugno

DELIVERY: FCA
CARRIER: SCH-DE
GROSS: 4345.0 kg

SUPP NR	CUSTOMER PART NR	QUANTITY UN	DESCRIPTION	ORDER-No.
-DATE	SUPPLIER PART NR		ABRUF-NR.	
-POS	PACK UNIT PACK TYPE			
02596230	2507070621	480.0 Stk	WIRE HARNESS	0000000136
13.06.19	521632		5216329464	550003786001
1	1 - 700039 (= LT 1)	1 x		
	2 - PAK-700256	16 x 15		
	3 - 700039 (= LT 2)	1 x		
	4 - PAK-700256	16 x 15		
02596231	2517256425	1600.0 Stk	WIRING HARNESS 7DCT300 RSA	0000000043
13.06.19	606421		6064218355	550004186501
1	1 - 700039 (= LT 3)	1 x		
	2 - PAK-700256	16 x 10		
	3 - 700039 (= LT 4)	1 x		
	4 - PAK-700256	16 x 10		
	5 - 700039 (= LT 5)	1 x		
	6 - PAK-700256	16 x 10		
	7 - 700039 (= LT 6)	1 x		
	8 - PAK-700256	16 x 10		
	9 - 700039 (= LT 7)	1 x		
	10 - PAK-700256	16 x 10		
	11 - 700039 (= LT 8)	1 x		
	12 - PAK-700256	16 x 10		
	13 - 700039 (= LT 9)	1 x		
	14 - PAK-700256	16 x 10		
	15 - 700039 (= LT 10)	1 x		
	16 - PAK-700256	16 x 10		
	17 - 700039 (= LT 11)	1 x		
	18 - PAK-700256	16 x 10		
	19 - 700039 (= LT 12)	1 x		
	20 - PAK-700256	16 x 10		
02596232	2517253714	2304.0 Stk	WIRING HARNESS 7DCT300 DAI	0000000041
13.06.19	607119		6071199465	550004168003
1	1 - 700039 (= LT 13)	1 x		
	2 - PAK-700256	16 x 8		
	3 - 700039 (= LT 14)	1 x		
	4 - PAK-700256	16 x 8		
	5 - 700039 (= LT 15)	1 x		
	6 - PAK-700256	16 x 8		
	7 - 700039 (= LT 16)	1 x		
	8 - PAK-700256	16 x 8		
	9 - 700039 (= LT 17)	1 x		
	10 - PAK-700256	16 x 8		
	11 - 700039 (= LT 18)	1 x		
	12 - PAK-700256	16 x 8		
	13 - 700039 (= LT 19)	1 x		
	14 - PAK-700256	16 x 8		
	15 - 700039 (= LT 20)	1 x		
	16 - PAK-700256	16 x 8		
	17 - 700039 (= LT 21)	1 x		
	18 - PAK-700256	16 x 8		
	19 - 700039 (= LT 22)	1 x		
	20 - PAK-700256	16 x 8		
	21 - 700039 (= LT 23)	1 x		
	22 - PAK-700256	16 x 8		

126527

180233578-5009447424

126528

180233579-5009447425

126529

180233580-5009447426

DFUE - STOCK DESPATCH NOTE

PACKAGING LIST NR: 557997

13.06.2019 08:35 Page: 2

SUPPLIER:
91011952

RECIPIENT PLANT: 100
CUSTOMER NR: GETRAG-IT

DESTINATION: 14248

Kromberg & Schubert Austria GmbH & Co. KG

DESPATCH TYPE: Truck Forw.Ag.

Ungargasse 111
A-7350 Oberpullendorf

Via die Gerani 5, Zona Industriali
IT-70026 Modugno

DELIVERY: FCA

CARRIER: SCH-DE

GROSS: 4345.0 kg

SUPP NR	CUSTOMER PART NR	QUANTITY UN	DESCRIPTION	ORDER-No.
-DATE	SUPPLIER PART NR		ABRUF-NR.	
-POS	PACK UNIT PACK TYPE			

23 - 700039 (= LT 24)	1 x
24 - PAK-700256	16 x 8
25 - 700039 (= LT 25)	1 x
26 - PAK-700256	16 x 8
27 - 700039 (= LT 26)	1 x
28 - PAK-700256	16 x 8
29 - 700039 (= LT 27)	1 x
30 - PAK-700256	16 x 8
31 - 700039 (= LT 28)	1 x
32 - PAK-700256	16 x 8
33 - 700039 (= LT 29)	1 x
34 - PAK-700256	16 x 8
35 - 700039 (= LT 30)	1 x
36 - PAK-700256	16 x 8

02596233	2500607300	480.0 Stk	WIRING HARNESS	0000000408
13.06.19	556757		5567571454	550003000402

1 - 1 - 700039 (= LT 35)	1 x
2 - PAK-700256	12 x 20
3 - 700039 (= LT 36)	1 x
4 - PAK-700256	12 x 20

126530
180233581 - 5009447437

02596234	2507072822 -	320.0 Stk	WIRING HARNESS	0000000135
13.06.19	556759		5567599402	550003786201

1 - 1 - 700039 (= LT 31)	1 x
2 - PAK-700256	16 x 10
3 - 700039 (= LT 32)	1 x
4 - PAK-700256	16 x 10

126531
180233582 - 5009447438

02596235	2507082300	480.0 Stk	TRANSMISSION WH GETRAG H5FT X98/87	0000000114
13.06.19	579548		5795481602	550003833201

1 - 1 - 700039 (= LT 33)	1 x
2 - PAK-700256	16 x 15
3 - 700039 (= LT 34)	1 x
4 - PAK-700256	16 x 15

126532
180233583 - 5009447439

WE:

QUANTITY CHECK:

QUALITY CHECK:

1) Versender/Lieferant Kromberg & Schubert Austria GmbH & Co. KG Ungargasse 111 AT-7350 Oberpullendorf		2) Lieferanten-Nr. 91011952		3) Speditionsauftrags-Nr. 4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur:	
5) Beladestelle H-9155 Leoben		6) Datum 13.06.2019		7) Relations-Nr.	
8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 557997 Ab: 14248		9) Versandspediteur Spedition: SCH-DE Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG		10) Spediteur-Nr.	
11) Empfänger Magna PT S.p.A Via die Gerani 5, Zona industriali IT-70026 Modugno		12) Kunden-Nr. GETRAG-IT		Telefon +49(0)7141/24-5118 Telefax +49(0)7141/24-5122 13) Bordero-/Ladellste-Nr.	
14) Anliefer-/Abladestelle Magna PT S.p.A Via die Gerani 5, Zona industriali IT-70026 Modugno		15) Versendervermerk für den Versandspediteur: EKAER-Nr.: E190618352A2250 Abholtag: 17.06.2019 16) Eintreff-Datum 21.06.2019 17) Eintreff-Zeit			
18) Zeichen und Nr. Lieferschein-Nr.	19) Anzahl	20) Verpackung	21) Inhalt	23) Lademittel- gewicht kg	24) Bruttogewicht kg
2596230 - 2596235	36	EINWEG-PALETTE 700039	Kabelsätze 568 Stk. Karton		4345.0 kg
25) Summe		36	26) Rauminhalt cdm/Lademeter		27) Summen
				28) 4345.0 kg	
29) Gefahrgut-Klassifikation 30) Gefahrgut-Bezeichnung					
31) Frankatur Free Carrier		32) Warenwert für SpV		33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit	
34) Versender-Nachnahme		35) Anlagen Fahrer wurde auf die Ladungssicherung hingewiesen ! LKW-Nr.: PPX - 754 / WCY - 691			
36) Auftrags-Nr. Kunde 37) Kontierung 38) Transportmittel-Nr. 39) LKW-Code 40) Versandart LKW Spedition		41) Abrechnungs-Schl. KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Gialli 10 - 70026 Modugno (BA) 22 GIU 2019 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Firmenstempel/Unterschrift			
42) Empfangsbestätigung des Versenders: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand erhalten		43) Übernahmebestätigung des Fahrers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand übernommen. NEMOTRANS K.T.P. H-9751 Via K. G. u. 73. 2019.06.18 Datum Uhrzeit Unterschrift			
44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		davon getauscht Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)			
45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs. 46) für Warenempfänger					



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-006029 vom 17.06.2019

Ludwigsburg, 17.06.2019
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Kromberg & Schubert Austria c/o TRANSDANUBIA LOGISZTIKA Göbehaz Park 8 9155 LÉBÉNY UNGARN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gütlichen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 21.06.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Lébény Land / Pays Ungarn Datum / Date 17.06.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM. Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	2596230	36	COLLI	Getriebeteile	4.345	
2	2596231					
3	2596232					
4	2596233					
5	2596234					
6	2596235					
Summe: Total		36,00 COLLI		4.345,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amthliches Kennzeichen Nutzlast in t					
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 19-006029 empfangen am Reception des marchandises le Datum / Date 22.06.2019				
20 Kromberg & Schubert Austria H-9155 Lébény Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		KUEHN + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "verifica su qualità e quantità"		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604